

1> MERKITSE Sukupuoli (älä kysy)

mies	33	1
nainen		2

<D2> Kertoisitteko ikänne?  
EI HALUA SANOA PAINA F14

|\_|\_ 34

d3a Kuinka monta tuntia viikossa opetatte seuraavilla kouluasteilla?:  
PERUSKOULUSSA  
LUETTELE. JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.  
EOS PAINA F14

|\_|\_ 35

d3b LUKIOSSA  
LUETTELE. JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.  
EOS PAINA F14

|\_|\_ 36

d3c AMMATILLISESSA KOULUTUKSESSA (TEKN.OPPILAITOKSET, KAUPALLISET YM.)  
LUETTELE. JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.  
S PAINA F14

|\_|\_ 37

Opetatteko ala- vai yläasteella?

alaasteella	38	1
yläasteella		2
molemmissa		3
(EOS)		4

Jos vain peruskoulussa, siirry Q1:een

<D4> Mitä ainetta opetatte nk. pääaineena eli kaikkein eniten?  
LUETTELE. VAIN YKSI VASTAUS. MERKITSE AINE, JOTA VASTAAJA PITÄÄ KAIKKEIN  
TÄRKEIMPÄNÄ

Luonnontieteet (matematiikka, biologia, kemia, fysiikka, maantiede)	39	1
Yhteiskunnalliset aineet (historia, taloustiede, kaupalliset aineet)		2
Humanistiset tieteet (kieli ja kirjallisuus, filosofia, taideaineet)		3
Vieraat kielet		4
Ammatilliset tai teknilliset aineet		5
Tietojenkäsittely tai internetin opetus		6
(muu) MIKÄ?		7
(EOS)		8
-----		9
-----		10

q1a Keskimäärin kuinka monta tuntia viikossa käytätte opetuksessanne  
internetiä oppilaiden kanssa??

PERUSKOULUSSA  
JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.  
JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.  
(EI KOSKAAN) MERKITSE 00  
(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97  
(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98  
(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 40

## q1b LUKIOSSA

JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.

JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.

(EI KOSKAAN) MERKITSE 00

(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97

(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98

(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 41

## q1c AMMATILISESSA KOULUTUKSESSA (TEKN.OPPILAITOKSET, KAUPALLISET YM.)

JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.

JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.

(EI KOSKAAN) MERKITSE 00

(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97

(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98

(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 42

q1Ba Internetin käytön lisäksi, kuinka monta tuntia keskimäärin viikossa käytätte tietokoneita oppilaiden kanssa?

## PERUSKOULUSSA

JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.

JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.

(EI KOSKAAN) MERKITSE 00

(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97

(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98

(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 43

## q1Bb LUKIOSSA

JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.

JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.

(EI KOSKAAN) MERKITSE 00

(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97

(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98

(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 44

## q1Bc AMMATILISESSA KOULUTUKSESSA (TEKN.OPPILAITOKSET, KAUPALLISET YM.)

JOS SANOO, ETTEI TIEDÄ TARKKAAN, PYYDÄ ANTAMAAN ARVIO.

JOS OPETTAA ERI KOULUASTEILLA, MERKITSE NE ERIKSEEN.

(EI KOSKAAN) MERKITSE 00

(VÄHEMMÄN KUIN TUNTI VIIKOSSA, ESIM 20 MIN) MERKITSE 97

(JOSKUS, HARVOIN, TOISINAAN) MERKITSE 98

(EOS) MERKITSE 99

|\_|\_ 45

Jos Q1:ssä vastaus kaikilla kouluasteilla nolla, kysy Q2, sitten Q7. Muutoin ohita Q2.

<Q2> Miksi ette käytä internetiä opetuksessanne?

LUETTELE USEAMPI VASTAUS MAHDOLLINEN

Internetillä ei ole annettavaa opetussuunnitelmaanne	46	1,
Teillä ei ole mahdollisuutta käyttää tietokoneita		2,
Teillä ei ole mahdollisuutta käyttää internetiä koulussa		3,
Teillä ei ole internetyhteyttä luokkahuoneestanne		4,
Monille lapsista internet ei ole tuttu		5,
Tarvitsemaanne tietoa ei ole internetissä omalla äidinkielellänne		6,
Ette osaa käyttää internetiä		7,
(muu) MIKÄ?		8,
(EOS)		9,
-----		10,
-----		11,

<Q3> Mitä mieltä olette internetistä: tukeeko se välineenä opetuksenne toteuttamista? Onko se...

LUETTELE.

hyödyllinen	47	1
toisinaan hyödyllinen		2
ei hyödyllinen		3
(EOS)		4

<Q4> Aiheuttaako internet mielestänne merkittäviä muutoksia tapaanne opettaa? Mikä seuraavista pätee Teihin?

LUETTELE.

Se vaikuttaa jo opetukseenne	48	1
Se vaikuttaa todennäköisesti seuraavien 3 vuoden sisällä		2
Se vaikuttaa todennäköisesti myöhemmin kuin 3 vuoden sisällä		3
Se ei todennäköisesti vaikuta koskaan		4
(EOS)		5

<Q5> Jos oppilaanne käyttävät opetukseen liittyvässä tarkoituksessa internetiä, missä he sitä käyttävät?

LUETTELE - USEAMPI VASTAUS MAHDOLLINEN.

Luokkahuoneessa	49	1,
Tietokonehuoneissa		2,
Koulun kirjastossa		3,
Kotona		4,
(Muualla, MISSÄ?)		5,
(EOS)		6,
-----		7,
-----		8,

<Q6> Käytättekö internetiä pitääksenne yhteyttä muihin kouluihin?

LUETTELE - USEAMPI VASTAUS MAHDOLLINEN.

Kyllä, lähikoulujen kanssa	50	1,
Kyllä, suomalaisten koulujen kanssa		2,
Kyllä, eurooppalaisten koulujen kanssa		3,
Kyllä, laajemmin ulkomaille		4,
Ei		5,
(EOS)		6,

<Q7> Oletteko saanut virallista koulutusta opetustanne varten:

LUETTELE - USEAMPI VASTAUS MAHDOLLINEN.

tietokoneiden käytössä?	51	1,
internetin käytössä?		2,
Ei / EOS		3,

Onko Teillä:

LUETTELE - USEAMPI VASTAUS MAHDOLLINEN.

tietokone kotonanne?	52	1,
Internetyhteys kotoanne?		2,
Ei /EOS		3,

Jos ei kumpaakaan Q8:Ssa à LOPETA

<Q9> Ovatko tietokonelaitteenne ja/tai internetyhteys, joita käytätte kotoanne, rahoitettu:

valtion varoin	53	1
laitteiden toimittajan rahoittama		2
koulunne rahoittama		3
muun järjestön tai tahon rahoittama:		
MINKÄ?		4
ei ole muiden rahoittama		5
(EOS)		6
-----		7
-----		8

<Q10> Käytättekö henkilökohtaisesti internetyhteyttä kotoanne:

LUETTELE.

päivittäin	54	1
viikottain		2
harvoin		3
ette koskaan?		4
(EOS)		5

## I. PRELIMINARY NOTES

---

1. As always, remember that all questions are **CONFIDENTIAL**

2. **Expecting your translation ASAP**

To speed up things we will leave it to you to double-check the actual wording of your translation (which as a general rule is your own and only responsibility anyway).

Please make sure to use the right neutral wording as it is very difficult for us to find out in 15 languages if a word has certain connotations or not, which is very important in this particular case. On our side, we will just count the number of questions, items and codes.

4. **Feedback:**

For each FLASH-EB, project leaders will ask for feedback from interviewers. Comments on the way questions are working, together with any suggestions for improvements to questions will be passed back to EOS for consideration (see item 3 of "Specific rules for FLASH-EB contract" of our contract confirmation fax 25/11/96).

5. **Budget in Euro:**

TO FOLLOW SOON IN A SEPARATE FAX

This is an **Ad Hoc telephone survey**. It is a 11 "Question-Units" FLASH-EB CONTRACT budget.

As usual, please invoice your budget in EURO in two halves to :

EOS Gallup Europe  
attn. Nicole Jamar  
12 Place Henri Berger  
B-1300 Wavre, Belgium.

## II. METHODOLOGY AND TARGET POPULATION

---

1. **Ad Hoc telephone interviews.**

The survey procedure is the one used for the FLASH-EB/EOS STG surveys conducted by telephone. This also implies your commitment to your standard number of recalls as agreed under the present FLASH-EB contract.

2. **Target population.**

Teachers = working in primary, secondary level or in the professional/technical education.